502752541 04/03/2014

PATENT ASSIGNMENT COVER SHEET

Electronic Version v1.1 Stylesheet Version v1.2 EPAS ID: PAT2799137

SUBMISSION TYPE:	NEW ASSIGNMENT
NATURE OF CONVEYANCE:	ASSIGNMENT

CONVEYING PARTY DATA

Name	Execution Date
TOMOYASU KATO	01/20/2014
YUTAKA ASANOME	01/20/2014
MAMORU AKIYAMA	01/20/2014

RECEIVING PARTY DATA

Name:	TOSHIBA KIKAI KABUSHIKI KAISHA	
Street Address:	2-2, UCHISAIWAICHO 2-CHOME	
City:	CHIYODA-KU, TOKYO-TO	
State/Country:	JAPAN	

PROPERTY NUMBERS Total: 1

Property Type	Number
Application Number:	14235345

CORRESPONDENCE DATA

Fax Number: (703)773-5200

Correspondence will be sent to the e-mail address first; if that is unsuccessful, it will be sent via

US Mail.

Phone: 703-773-4149

Email: PatentProsecutionRes@dlapiper.com

Correspondent Name: DALE S. LAZAR
Address Line 1: P.O. BOX 2758

Address Line 4: RESTON, VIRGINIA 20195

ATTORNEY DOCKET NUMBER:	351917-000050
NAME OF SUBMITTER:	AVA M. DIXON
SIGNATURE:	/Ava M. Dixon/
DATE SIGNED:	04/03/2014

Total Attachments: 2

source=351917-000050_Assignment#page1.tif source=351917-000050_Assignment#page2.tif

PATENT 502752541 REEL: 032595 FRAME: 0955

2011-0052
護渡証(Translation/日本語訳)
下記に署名した私/私達、 加藤 友泰 浅野目 裕 秋山 守 は、
ある発明を創出し、これについて合衆国特許出願は

□ ここに私/私達により署名され。□ _____に私/私達により(それぞれ)署名され。□ に出願され、出願番号が交付され。□ PCF国際出願としてに出願され。

その発明は

ボーリング加工装置

という名称である。そして、ここにその受領を認める対価で: 私/私達は、当該発明/出願について、合衆国とその属領及び全ての外国に於ける全面的かつ独占的な権利;合衆国とその属領及び全ての外国に於いて発行される特許証に関わる全ての権利、所有権、利益;一部継続出願、継続出願、分割出願、差替え出願、再発行出願、特許期間延長等、合衆国とその属領及び全ての外国に於いて既に出願されたか若しくは今後出願される特許に関わる全ての権利;そして、国際条約、同盟、契約、法令、協定(将来制定されるものを含む)に基づく全ての優先権を伴う一切の権利;を、日本国東京都千代田区内幸町二丁目2番2号に住所を有する東芝機械株式会社、その後継者、譲受人及び法定代理人に対して、売却、譲渡、移転するものとする。

さらに、私/私達は、東芝機械株式会社(以下譲受人と言う) が単数ないしは複数の当該発明(以下当該発明という)に関わ る特許権を、自己の名により、合衆国とその属領及び全ての外 国に於いて出願し、特許を受けること;またこの譲渡証の意図 と目的を誠実に実行することを求められた場合、下記に署名し た私/私達が、当該譲受人、その後継者、その被譲渡者、及び 法定代理人の費用負担にて、一部継続出願、継続出願、分割出 願、差替え出願、再発行出願、特許期間延長等を行い、合法的 宣蓄書、譲渡証、委任状等の書類を作成し、あらゆる法的また は準法的訴訟手続に於いて証言を行うこと;当該発明とその経 緯に関連して、下記に署名した私/私達が知り得た全ての事実 を、当該譲受人、後継者、被譲渡者、及び法定代理人に連絡す ること、そして当該譲受人、後継者、被譲渡者、及び法定代理 人が、当該発明の特許権の適切な保護、維持、権利行使するた めに望ましいと考慮すること、また。当該発明に襲わる特許出 願に際し、当該譲受人、後継者、被譲渡者、及び法定代理人に 対して法的権限を付与することが望ましいと考慮することに ついて、可能な限り行うことを承諾する。

Assignment

For good and valuable consideration, the receipt of which is hereby acknowledged, I/WE, the undersigned,

Tomoyasu KATO, Yutaka ASANOME, and Mamoru AKIYAMA,

who have created a certain invention for which an application for United States Letters Patent

П	executed by M	E/US on even dat	e herewith.	
	executed by	ME/US on		
	(respectively),			assigned
\boxtimes	-	International 069245	Application	No.
id entit	filed on 27/Jul	y/2012,		

BORING MACHINE

Do hereby sell, assign and transfer to TOSHIBA KIKAI KABUSHIKI KAISHA, a corporation of Japan, having a place of business at 2-2, Uchisaiwaioho 2-Ghome, Chiyoda-Ku, Tokyo To, Japan, its successors, assigns, and legal representatives, the full and exclusive right to said invention and said application and to any and all inventions described in said application for the United States, its territorial possessions and all foreign countries, and the entire right, title and interest in and to any and all Letters Patent which may be granted therefor in the United States, its territorial possessions and all foreign countries; and in and to any and all continuations-in-part, continuations, divisions, substitutes, reissues, extensions thereof, and all other applications for Letters Patent relating thereto which have been or shall be filed in the United States, its territorial possessions and/or any foreign countries, and all rights, together with all priority rights, under any of the international conventions, unions, agreements, acts, and treaties, including all future conventions. unions, agreements, acts, and treaties:

Agree that TOSHIBA KIKAI KABUSHIKI KAISHA, hereinafter referred to as Assignee, may apply for and receive Letters Patent for said invention and said inventions, hereinafter referred to as said invention, in its own name, in the United States, its territorial possessions, and all foreign countries; and that, when requested to carry out in good faith the intent and purpose of this assignment, at the expense of said Assignee, its successors, assigns and legal representatives, the undersigned will execute all continuations in part, continuations, divisions, substitutes, reissues, extensions thereof, execute all rightful oaths, assignments, powers of attorney and other papers, testify in any legal or quasi legal proceedings; communicate to said Assignee, its successors, assigns or legal representatives all facts known to the undersigned relating to said invention and the history thereof; and generally do everything possible which said Assignee, its successors, assigns, or legal representatives shall consider desirable for aiding in securing, maintaining and enforcing proper patent protection for said invention and for vesting title to said invention and all applications for patents on said invention in said Assignée, its successors, assigns, or legal representatives; and

> PATENT REEL: 032595 FRAME: 0956

そして、私/私達は、この書面により譲渡された権利や財産に Covenant with said Assignee, its successors, assigns, or legal 影響する、如何なる譲渡、授権、抵当権、ライセンス等その他 representatives that no assignment, grant, mortgage, license or の協定も他の第三者との間で行っていないこと; 下記に署名 した私/私達によって、この書面に記載されている権利が所有 されていることを、当該議受人、後継者、被譲渡者、及び法定 代理人に対して誓約するものである。

さらに、下記に署名した私/私達はこの譲渡書は英語の部分の 表現によってのみ解釈されることに同意する。

上記を証明するため、私/私達は下記日付で署名する。

other agreement affecting the rights and property herein conveyed has been made to others by the undersigned, and that full right to convey the same as herein expressed is possessed by the undersigned.

I/WE, the undersigned do further agree that this Assignment is to be construed solely according to the terms of the English language portions thereof.

IN TESTIMONY WHEREOF I/WE have hereunto set MY/OUR signature seal on the date indicated below.

唯一または第一発明者名		Full name of sole or first inventor	
加藤 友泰		Tomoyasu KATO	
発明者の署名	日付	inventor's signature	Date
		Tomoyabu Kato	Jun. 20, 2014
第二共同発明者(いる場合) 浅野目 裕		Full name of second joint inventor, if an Yutaka ASANOME	У
第二共同発明者の署名	目付	Second Inventor's signature	Date
		Yutaka Asanome	Jan , 20 , 2014
第三共同発明者 (いる場合) 秋山 守		Full name of third joint inventor, if any Mamoru AKIYAMA	
第三共同発明者の署名	日付	Third Inventor's signature	Date
		Натоги Акідита	Jam, 20, 2014
第四共同発明者(いる場合)		Full name of fourth joint inventor, if any	
第四共同発明者の署名	目付	Fourth Inventor's signature	Date
第五共同発明者 (いる場合)		Full name of fifth joint inventor, if any	
第五共同発明者の署名	日付	Fifth Inventor's signature	Date
第六共同発明者 (いる場合)		Full name of sixth joint inventor, if any	
第六共同発明者の署名	日付	Sixth Inventor's signature	Date
第七共同発明者 (いる場合)		Full name of seventh joint inventor, if ar	у
第七共同発明者の署名	日付	Seventh Inventor's signature	Date
第八共同発明者 (いる場合)		es, 0	
*** (立(向)ない) 日 (か,の)を見)		Full name of eighth joint inventor, if any	
第八共同発明者の署名	日付	Eighth Inventor's signature	Date
	and the second s		and which the account of the contract of the c

Page 2 of 2

PATENT REEL: 032595 FRAME: 0957